



MUNICIPIUL BUCUREȘTI
CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 3

Calea Dudești nr. 191, Sector 3, București
www.primarie3.ro

H O T Ă R Ă R E

privind modificarea Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”, aprobat prin Anexa la HCL S3 nr. 506/25.10.2022

Consiliul Local al Sectorului 3 al Municipiului București,
ales în condițiile stabilite de Legea nr. 115/2015 pentru alegerea autorităților administrației publice locale, pentru modificarea Legii administrației publice locale nr. 215/2001, precum și pentru modificarea și completarea Legii nr. 393/2004 privind Statutul aleșilor locali
întrunit în ședință ordinară, azi 18.05.2023

Având în vedere:

- Referatul de aprobare nr. 127051/CP/16.05.2023 al Primarului Sectorului 3;
- Raportul de specialitate nr. 126687/16.05.2023 al Direcției Investiții, Achiziții și Învățământ;
- Adresa nr. 159070/17.03.2023 A Direcției Planificare Investiții din cadrul Direcției Generală Investiții – Primăria Municipiului București, înregistrată la Primăria Sectorului 3 cu nr. 80179/23.03.2023;
- Adresa nr. 126701/16.05.2023 a Direcției Investiții, Achiziții și Învățământ;

În conformitate cu prevederile:

- Art. 166 alin. (2) lit. s) și alin. (3) din din OUG nr.57/2019 privind Codul Administrativ, cu modificările și completările ulterioare;
- Art. 59 din Legea nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicată², cu modificările și completările ulterioare;

Luând în considerare:

- Avizul Comisiei juridice, de disciplină, apărarea ordinii publice, fond locativ și respectarea drepturilor cetățenilor;

În temeiul prevederilor art.139 alin.(1) și art.166 alin. (4) din OUG nr.57/2019 privind Codul Administrativ, cu modificările și completările ulterioare;

H O T Ă R Ă Ș T E:

Art.I. Contractul de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes

public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”, aprobat prin Anexa la HCL S3 nr. 506/25.10.2022, se modifică și se înlocuiește cu **Anexa** care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.II. Celelalte prevederi al Hotărârii Consiliului Local al Sectorului 3 nr. 506/25.10.2022 privind aprobarea asocierii și a Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”, rămân neschimbate.

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ
MOLDOVEANU CĂTĂLIN-FLORIN**



**CONTRASEMNEAZĂ
SECRETAR GENERAL
CORHANĂ EDUARD-MARIAN**

**NR. 238
DIN 18.05.2023**

Sectorul 3

Municipiul București

Nr. _____ / _____ 2022

Municipiul București

Nr. _____ / _____ 2022

CONTRACT DE ASOCIERE

Capitolul I – Părțile contractante

Prezentul contract se încheie între:

1. **Sectorul 3 al Municipiului București** cu sediul în București, str. Calea Ducești nr.191, sector 3, Cod de Înregistrare Fiscală nr.4420465, telefon 021.318.03.23, reprezentat de domnul **Robert Sorin NEGOITA**, având funcția de **Primar**,

și

2. **Municipiul București** cu sediul în București, B-dul Regina Elisabeta nr.47, Sector 5, telefon/fax:021.305.55.30, Cod de Înregistrare Fiscală nr.4267117, Cont bancar: RO23TREZ70024510227XXXXX, deschis la Trezoreria Municipiului București, reprezentat de domnul **Nicușor DAN**, având funcția de **Primar General**,

au convenit la încheierea prezentului Contract de Asociere, în următoarele condiții:

Capitolul II – Dispoziții generale

- 2.1. Asocierea creată prin prezentul contract de asociere, este o asociere independentă și fără personalitate juridică.
- 2.2. Asocierea este constituită pe baza libertății de voință a părților exprimată în prezentul contract de asociere și este guvernată de principiul independenței financiare și juridice al fiecărui asociat.

Capitolul III- Documentele contractului

- 3.1. Hotărârea Consiliului Local al Sectorului 3. nr.;
- 3.2. Hotărârea Consiliului general al Municipiului București nr.;
- 3.3. O.U.G. nr.57/2019 privind Codul Administrativ, cu completările și modificările ulterioare;
- 3.4. Legea nr.273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare.



Capitolul IV – Durata contractului

4.1. Valabilitatea prezentului contract începe de la data semnării și înregistrării acestuia și rămâne în vigoare pe toată perioada realizării obiectivului de investiții „*Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3*”.

Capitolul V – Obiectul asocierii

5.1. Părțile convin să se asocieze în vederea realizării lucrărilor de construcție a obiectivului de investiții „*Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3*”.

Capitolul VI – Contribuția financiară la realizarea obiectului asocierii

6.1. Valoarea totală a investiției va rezulta din documentația aferentă studiului de fezabilitate/proiectului tehnic. Fiecare fază a documentației tehnico-economice (studiu fezabilitate, studiu de fezabilitate, proiect tehnic) va fi elaborată în scopul implementării obiectului prezentului contract de asociere.

6.2. Contribuția financiară pentru realizarea obiectului asocierii va fi stabilită în urma întocmirii Studiului de Fezabilitate și a indicatorilor tehnico-economici.

6.3. **Sectorul 3 al Municipiului București** va întocmi documentația tehnico – economică, toate fazele legale și va plăti lucrările de execuție aferente infrastructurii și suprastructurii rutiere.

6.4. **Municipiul București** în vederea realizării obiectivului de investiții „*Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3*”, va suporta costurile exproprierilor necesare și relocării căii de rulare a tramvaielor, care circulă pe această arteră.

6.5. Sumele alocate în baza contractului de asociere vor fi asigurate atât de la bugetele locale cât și din alte fonduri legal constituite.

Capitolul VII – Drepturile și obligațiile părților

7.1. **Sectorul 3 al Municipiului București** are următoarele drepturi și obligații :

- a. identifică surse de finanțare (precum bugetul propriu, fonduri europene sau alte surse), pentru elaborarea documentațiilor cadastrale, urbanistice, tehnico - economice și realizarea studiului de fezabilitate;
- b. alocă resurse umane și materiale aflate la dispoziția sa, pentru parcurgerea etapelor procedurale necesare pentru elaborarea documentațiilor cadastrale, urbanistice, tehnico -economice și realizarea studiului de fezabilitate;
- c. participă cu resursele financiare care vor fi stabilite după elaborării studiului de fezabilitate;
- d. desemnează un membru în comisia de recepție la terminarea execuției lucrărilor în



cauză;

- e. verifică procesele-verbale de recepție la terminarea execuției lucrărilor, în vederea urmării utilizării sumelor alocate conform destinației stabilite prin contractul de asociere,
- f. colaborează cu partenerul prezentului acord de asociere, și, după caz, cu alte instituții publice sau organizații private implicate .

7.2. Municipiul București are următoarele drepturi și obligații:

- a. participă cu resursele financiare care vor fi stabilite după elaborarea studiului de fezabilitate;
- b. acordă sprijinul logistic în vederea obținerii tuturor acordurilor, avizelor etc.;
- c. desemnează un membru în comisia de recepție la terminarea execuției lucrărilor în cauză;
- d. verifică procesele-verbale de recepție la terminarea execuției lucrărilor, în vederea urmării utilizării sumelor alocate conform destinației stabilite prin contractul de asociere;
- e. colaborează cu partenerul prezentului acord de asociere, și, după caz, cu alte instituții publice sau organizații private implicate.

Capitolul VIII – Răspunderea contractuală

8.1. Pentru nerespectarea clauzelor contractuale în tot sau în parte, sau pentru executarea defectuoasă a acestora, răspunderea revine părții în culpă.

8.2. În relațiile cu terții, răspunderea contractuală revine părților asociate, conform obligațiilor asumate în prezentul contract.

Capitolul IX – Încetarea contractului

Prezentul contract încetează prin:

- 9.1.** Neîndeplinirea obiectului contractului.
- 9.2.** Prin acordul părților.
- 9.3.** La expirarea perioadei de asociere.



Capitolul X – Rezilierea contractului

10.1. Neexecutarea culpabilă a obiectului contractului duce la rezilierea de plin drept.

Capitolul XI – Forța majoră

11.1. Forța majoră exonerează de răspundere părțile, în cazul neexecutării parțiale sau totale a obligațiilor stipulate în prezentul contract. Prin forță majoră se înțelege un eveniment independent

de voința părților, imprevizibil și insurmontabil, apărut după încheierea contractului și care împiedică părțile să execute total sau parțial obligațiile asumate.

11.2. Partea care invocă forța majoră are obligația să aducă la cunoștință celorlalte părți, în scris, cel mai târziu în 5 (cinci) zile de la apariție, iar dovada forței majore, împreună cu avertizarea asupra efectelor și întinderii posibile a forței majore, se va comunica în maximum 15 (cincisprezece) zile de la apariție.

11.3. Partea care invocă forța majoră are obligația să aducă la cunoștință celorlalte părți încetarea cauzei de forță majoră, în maximum 15 (cincisprezece) zile de la încetare.

11.4. Dacă aceste împrejurări și consecințele lor durează mai mult de 6 (șase) luni, fiecare partener poate renunța la executarea contractului pe mai departe. Niciuna dintre părți nu are dreptul la despăgubiri de la cealaltă parte, dar ambele părți au îndatorirea de a-și onora toate obligațiile până la data producerii forței majore.

Capitolul XII – Soluționarea litigiilor

12.1. Litigiile care se vor naște din prezentul contract sau în legătură cu prezentul contract, clauzele, validitatea, interpretarea, executarea sau desființarea lui, vor fi soluționate pe cale amiabilă.

12.2. Dacă părțile nu vor ajunge la o înțelegere amiabilă, atunci litigiile vor fi înaintate spre soluționare instanței judecătorești competente, pe baza prevederilor prezentului contract și a dreptului material român. Legea aplicabilă va fi cea română.

Capitolul XIII – Dispoziții finale

13.1. Orice modificare sau completare adusă contractului de asociere se poate face de comun acord, prin act adițional ce va face parte integrantă din prezentul contract.

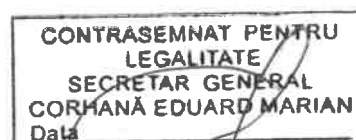
13.2. Părțile contractante nu vor putea cesiona drepturile ce le revin în baza prezentului contract unei terțe persoane.

13.3. Toate comunicările care urmează a se efectua între părți, ca urmare a derulării contractului de asociere, vor fi făcute în scris, cu confirmare de primire. Data de referință este data ștampilei poștei de expediere.

13.4. Prezentul contract se încheie în 2 (două) exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte semnatară.

**Sectorul 3
Municipiului București
PRIMAR
Robert Sorin NEGOITA**

**Municipiul București
PRIMAR GENERAL
Nicușor DAN**





PRIMĂRIA
SECTORULUI
BUCUREȘTI

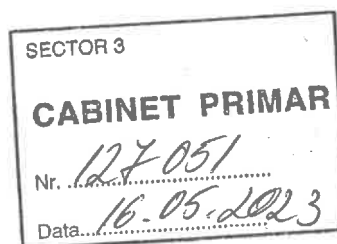
3 I ♥ S3
I love sector 3

CABINET PRIMAR



www.primarie3.ro

TELEFON (004 021) 318 03 23 - 28 FAX (004 021) 318 03 04 E-MAIL cabinetprimar@primarie3.ro
Calea Dudești nr. 191, Sector 3, 031084, București



REFERAT DE APROBARE

a proiectului de hotărâre privind modificarea Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3” , aprobat prin Anexa la HCLS3 nr. 506/25.10.2022

Consiliul Local al Sectorului 3 a aprobat prin Hotărârea nr. 506/25.10.2022 asocierea și semnarea Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”.

Prin adresa nr. 159070/17.03.2023 a Direcției Planificare Investiții din cadrul Direcției Generale Investiții – Primăria Municipiului București și înregistrată la Primăria Sectorului 3 cu nr. 80179/23.03.2023, a fost înaintată, către Primăria Sectorului 3, Contractul de asociere care conține unele modificări față de varianta aprobată prin HCLS3 nr. 506/25.10.2022.

Luând în considerare cele prezentate și ținând seama de raportul de specialitate nr. 126687/16.05.2023 al Direcției Investiții, Achiziții și Învățământ am inițiat prezentul proiect de hotărâre, pe care îl supun aprobării Consiliului Local al Sectorului 3.

PRIMAR,
ROBERT SORIN NEGOIȚĂ



PRIMĂRIA
SECTORULUI 3
BUCUREȘTI

I ♥ S3
I love sector 3

DIRECȚIA INVESTIȚII, ACHIZIȚII ȘI ÎNVĂȚĂMÂNT



www.primarie3.ro

TELEFON (004 021) 318 03 23 - 28 FAX (004 021) 318 03 04 E-MAIL investitiiachizitii@primarie3.ro
Calea Dudești nr. 191, Sector 3, 031084, București

Nr. 126687/16.05.2023

RAPORT DE SPECIALITATE

la proiectul de Hotărâre privind modificarea Anexei la HCLS3 nr. 506/25.10.2022 privind aprobarea asocierii și a Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”

Consiliul General al Sectorului 3 a aprobat prin HCLS3 nr. 506/25.10.2022 asocierea și semnarea Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”.

Prin adresa Direcției Planificare Investiții din cadrul Direcției Generale Investiții – Primăria Municipiului București transmisă cu nr. 159070/17.03.2023 și înregistrată la Primăria Sectorului 3 cu nr. 80179/23.03.2023, a fost înaintat, către Primăria sectorului 3, Contractul de asociere care conține unele modificări față de varianta aprobată prin HCLS3 nr. 506/25.10.2022.

Modificările constau în completarea legislației în speță, detalierea aportului fiecărei instituții implicate, drepturi și obligații.

Luând în considerare cele de mai sus și ținând cont de art. 139 alin. (1) și art. 166 alin. (4) din Ordonanța de urgență nr. 57/2019 privind Codul administrativ, supunem spre competență analiză și aprobare de către Consiliul Local al Sectorului 3 prezentul proiect de hotărâre privind modificarea Anexei la HCLS3 nr. 506/25.10.2022 privind aprobarea asocierii și a Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”

SERVICIUL INVESTIȚII, LUCRĂRI PUBLICE

ȘEF SERVICIU,
MARIUS POPESCU

SERVICIUL DERULARE ȘI MONITORIZARE
CONTRACTE LUCRĂRI/SERVICII

ȘEF SERVICIU,
MONICA AVRAM



PRIMĂRIA
SECTORULUI
BUCUREȘTI

3 I ♥ S3
I love sector 3

DIRECȚIA INVESTIȚII, ACHIZIȚII ȘI ÎNVĂȚĂMÂNT



www.primarie3.ro

TELEFON (004 021) 318 03 23 - 28 FAX (004 021) 318 03 04 E-MAIL investitiiachizitii@primarie3.ro
Calea Dudești nr. 191, Sector 3, 031084, București

Nr. 126701/16.05.2023.....



Domnule Primar,

Având în vedere solicitarea Direcției Generale Investiții din cadrul Primăriei Municipiului București privind contractul de asociere, anexă la HCLS3 nr. 506/25.10.2022, în scopul aprobării acestuia de către Consiliul General al Municipiului București se impune emiterea următoarei Hotărâri:

- Proiect de Hotărâre privind modificarea Anexei la HCLS3 nr. 506/25.10.2022 privind aprobarea asocierii și a Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind „Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3”.

Vă transmitem alăturat Proiectul de Hotărâre și Raportul de Specialitate.

SERVICIUL INVESTIȚII, LUCRĂRI PUBLICE

**ȘEF SERVICIU,
MARIUS POPESCU**

**SERVICIUL DERULARE ȘI MONITORIZARE
CONTRACTE LUCRĂRI/SERVICII**

**ȘEF SERVICIU,
MONICA ABRAM**

MUNICIPIUL BUCUREȘTI
CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 3

Comisia juridică, de disciplină, apărarea ordinii publice, fond locativ și respectarea drepturilor cetățenilor

AVIZUL

referitor la proiectul de hotărâre privind Proiect de hotărâre privind modificarea Contractului de asociere dintre Sectorul 3 al Municipiului București cu Municipiul București în vederea finanțării și realizării în comun a unui proiect de interes public local privind "Lărgirea și modernizarea sistemului rutier pe Calea Dudești, între Șos. Mihai Bravu și B-dul Burebista, sector 3", aprobat prin Anexa la HCL S3 nr. 506/25.10.2022.

Comisia juridică, de disciplină, apărarea ordinii publice, fond locativ și respectarea drepturilor cetățenilor, întrunită în ședința din data de 16.05.2023, în sistem de grup **whats app** a analizat proiectul de hotărâre menționat mai sus și consideră că acesta A FOST / ~~NU A FOST~~ întocmit în conformitate cu prevederile legale.

În conformitate cu prevederile art. 136 alin.(3) lit.b) și alin. (8) lit.c) din OUG nr. 57/2019 privind Codul Administrativ, Comisia juridică, de disciplină, apărarea ordinii publice, fond locativ și respectarea drepturilor cetățenilor, avizează proiectul de hotărâre menționat mai sus

FAVORABIL / NEFAVORABIL

Față de hotărârea comisiei s-au exprimat următoarele opinii:

Având în vedere organizarea ședinței în sistem de grup WhatsApp, prezentul Aviz este semnat de Președintele și Secretarul Comisiei, modalitatea de vot a membrilor prezenți fiind următoarea:

PREȘEDINTE,
Moldoveanu Cătălin-Florin
(Prezent- Pentru)



SECRETAR,
Ciobanu Elian-Claudiu
(Prezent- Pentru)



MEMBRI

Matei Romulus - Eugen	<i>Prezent Pentru</i>
Sava Alexandru	<i>Prezent Pentru</i>
Szocs Augustin	<i>Prezent Pentru</i>
Petrescu Elena	<i>Prezent- Pentru</i>
Stan Daniela	<i>Prezent- Pentru</i>
Voinea Inocențiu – Ioan	<i>Prezent Pentru</i>
Păunică Adriana	<i>Prezent Pentru</i>
Botîlcă Adrian	<i>Prezent- Pentru</i>
Lupu Daniel - Florin	<i>ABSENT</i>